

## ACTE ADOPTATE DE ORGANISME CREATE PRIN ACORDURI INTERNAȚIONALE

DECIZIA NR. 1/2013 A CONSILIULUI DE MINIȘTRI ACP-UE

din 7 iunie 2013

**de adoptare a unui protocol privind cadrul financiar multianual pentru perioada 2014-2020 în cadrul Acordului de parteneriat între membrii grupului statelor din Africa, zona Caraibilor și Pacific, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de altă parte**

(2013/321/UE)

CONSILIUL DE MINIȘTRI ACP-UE,

Având în vedere Acordul de parteneriat între membrii grupului de state din Africa, zona Caraibelor și Pacific, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de altă parte, semnat la Cotonou la 23 iunie 2000 <sup>(1)</sup>, modificat la Luxemburg la 25 iunie 2005 <sup>(2)</sup> și, respectiv, la Ouagadougou la 22 iunie 2010 <sup>(3)</sup> („Acordul de parteneriat ACP-UE”), în special articolul 95 alineatul (2) și articolul 100,

întrucât:

- (1) În conformitate cu articolul 7 din anexa Ib la Acordul de parteneriat ACP-UE, Uniunea Europeană și statele sale membre, împreună cu statele ACP, au realizat o evaluare a rezultatelor, unul dintre elementele analizate fiind gradul de realizare a angajamentelor și a plășilor.
- (2) Uniunea Europeană și statele sale membre au convenit să instituie mecanismul de finanțare și anume, cel de al 11-lea FED, și au stabilit perioada exactă care urmează să fie acoperită (2014-2020) și valoarea fondurilor care vor fi alocate respectivului mecanism.
- (3) Protocolul de instituire a cadrului financiar multianual pentru perioada 2014 – 2020 ar trebui inserat în acord ca anexa Ic,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

### Articolul 1

Anexa la prezenta decizie se adoptă ca o nouă anexă Ic la Acordul de parteneriat între membrii grupului de state din Africa, zona Caraibelor și Pacific, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de altă parte, semnat la Cotonou la 23 iunie 2000 și revizuit la Luxemburg la 25 iunie 2005 și, respectiv, la Ouagadougou la 22 iunie 2010.

### Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 7 iunie 2013.

Pentru Consiliul de miniștri ACP-UE

Președintele

P. T. C. SKELEMANI

<sup>(1)</sup> JO L 317, 15.12.2000, p. 3. Acord rectificat prin JO L 385, 29.12.2004, p. 88.

<sup>(2)</sup> JO L 209, 11.8.2005, p. 27.

<sup>(3)</sup> JO L 287, 4.11.2010, p. 3.

## ANEXĂ

Următoarea anexă se introduce în Acordul de parteneriat ACP-UE:

„ANEXA Ic

Cadrul financiar multianual pentru perioada 2014-2020

1. Pentru scopurile prevăzute în prezentul acord și pentru o perioadă care începe la 1 ianuarie 2014, valoarea totală a asistenței financiare disponibile pentru statele ACP în prezentul cadru financiar multianual este de 31 589 de milioane EUR, astfel cum se precizează la punctele 2 și 3.
2. Suma de 29 089 de milioane EUR alocată pentru cel de al 11-lea Fond european de dezvoltare (FED) este disponibilă de la data intrării în vigoare a cadrului financiar multianual. Această sumă se alocă instrumentelor de cooperare după cum urmează:
  - (a) 24 365 de milioane EUR pentru finanțarea de programe indicative naționale și regionale. Această sumă va servi la finanțarea:
    - (i) programele indicative naționale ale statelor ACP individuale, în conformitate cu articolele 1-5 din anexa IV la acord referitoare la procedurile de punere în aplicare și de gestiune;
    - (ii) programele indicative regionale de sprijinire a cooperării regionale și interregionale și a integrării regionale a statelor ACP, în conformitate cu articolele 6-11 din anexa IV la acord referitoare la procedurile de punere în aplicare și de gestiune;
  - (b) 3 590 de milioane EUR pentru finanțarea cooperării intra-ACP și interregionale cu mai multe sau toate statele ACP, în conformitate cu articolele 12-14 din anexa IV la acord referitoare la procedurile de punere în aplicare și de gestiune. Această sumă include sprijinul pentru instituțiile și organismele comune create în temeiul acordului. Suma menționată acoperă, de asemenea, asistența pentru cheltuielile de funcționare ale Secretariatului ACP menționate la punctele 1 și 2 din Protocolul nr. 1 privind cheltuielile de funcționare a instituțiilor comune;
  - (c) 1 134 de milioane EUR pentru finanțarea Facilității pentru investiții în conformitate cu termenii și condițiile stabilite în anexa II (Termeni și condiții de finanțare) la prezentul acord, cu o contribuție suplimentară de 500 de milioane EUR la resursele Facilității pentru investiții, administrate sub forma unui fond de rulment, precum și 634 de milioane EUR sub formă de granturi pentru finanțarea subvențiilor la dobândă și de asistență tehnică în cadrul proiectelor, prevăzute la articolele 1, 2 și 4 din anexa respectivă pe perioada corespunzătoare celui de al 11-lea FED.
3. Operațiunile finanțate în cadrul Facilității pentru investiții, printre care se numără și subvențiile la dobândă aferente, sunt gestionate de Banca Europeană de Investiții (BEI). Suplimentar fondurilor disponibile în cadrul celui de al 11-lea FED, BEI pune la dispoziție maximum 2 500 de milioane EUR sub forma unor împrumuturi din resurse proprii. Aceste resurse se acordă în scopurile prevăzute în anexa II la prezentul acord, în conformitate cu condițiile stabilite în statutul BEI și cu dispozițiile relevante ale termenilor și condițiilor de finanțare a investițiilor din anexa respectivă. Toate celelalte resurse financiare din prezentul cadru financiar multianual sunt gestionate de Comisie.
4. După 31 decembrie 2013 sau după data intrării în vigoare a prezentului cadru financiar multianual, în funcție de data cea mai recentă, soldurile aferente celui de al 10-lea FED sau FED-urilor anterioare și fondurilor dezangajate din proiectele desfășurate în cadrul acestor FED-uri nu se mai angajează, cu excepția cazului în care Consiliul Uniunii Europene adoptă în unanimitate o decizie contrară; în mod excepțional, astfel de dezangajări pot avea loc pentru soldurile restante și sumele rambursate alocate pentru finanțarea Facilității pentru investiții, cu excepția subvențiilor la rata dobânzii, și pentru soldurile rămase aferente sistemului de stabilizare a veniturilor din exporturi agricole primare (STABEX) în cadrul FED-urilor anterioare celui de al 9-lea FED.
5. Suma totală aferentă prezentului cadru financiar multianual acoperă perioada 1 ianuarie 2014 – 31 decembrie 2020. Fondurile aferente celui de al 11-lea FED și, în cazul Facilității pentru investiții, fondurile provenite din sumele rămase disponibile, nu se angajează după 31 decembrie 2020, cu excepția cazului în care Consiliul Uniunii Europene adoptă în unanimitate o decizie contrară, pe baza unei propuneri din partea Comisiei. Cu toate acestea, fondurile subscrise de către statele membre în cadrul celui de al 9-lea, al 10-lea și al 11-lea FED pentru finanțarea Facilității pentru investiții trebuie să rămână disponibile, ulterior datei de 31 decembrie 2020, pentru plăți.
6. Comitetul ambasadurilor, care acționează în numele Consiliului de miniștri ACP-UE, poate lua, în cadrul sumei totale corespunzătoare cadrului financiar multianual, măsurile corespunzătoare pentru îndeplinirea cerințelor de programare în baza uneia dintre alocările prevăzute la punctul 2, inclusiv redistribuirea de fonduri între aceste alocări.

7. La solicitarea oricăreia dintre părți, părțile pot decide să efectueze, la un moment reciproc acceptabil, o revizuire a rezultatelor, evaluând gradul de realizare a angajamentelor și a plăților, precum și rezultatele și impactul ajutorului furnizat. Această revizuire urmează să se efectueze pe baza unei propuneri elaborate de Comisie. Ea ar putea contribui la negocierile prevăzute la articolul 95 alineatul (4) din acord.
  8. Orice stat membru poate transmite Comisiei sau BEI contribuțiile voluntare în vederea sprijinirii obiectivelor Acordului de parteneriat ACP-UE. Statele membre pot, de asemenea, să cofinanțeze proiecte sau programe, de exemplu, în cadrul inițiativelor specifice care urmează să fie gestionate de către Comisie sau BEI. Trebuie garantată implicarea ACP în astfel de inițiative la nivel național.”
-